

東華三院馬振玉紀念中學

活動通告 003/26-27

東華三院「一帶一路」研習系列：英國經濟文化考察團—
有關「使用學生肖像權」及 健康申報、確認膳食禁忌事宜

敬啟者：

東華三院屬校學生參與本院舉辦的各項活動時，本院可能會安排拍攝照片或錄影。此外，學生向本院提交有關參與本院活動的習作、活動成果及感受分享等，本院可能會予以挑選並複製，用作報章刊載、學習、教學交流或展覽等用途，以推廣學生的努力及成就。因此，所有學生活動的相片及錄影，皆有機會向公眾展示或上載本院網頁。為保障學生的個人資料及私隱，本院對所收集及儲存的學生的個人資料，只會用於本院學校教學交流及推廣等非商業用途上。

謹請 貴家長同意及授權予東華三院使用、複製、展示、廣播及/或分發 貴子弟之影像(包括東華三院或所屬學校所保存的貴子弟影像及拍攝或製造之照片、影片或其他紀錄)(下稱「該影像」)。該影像將經任何現有或將來的媒體作有關於教學或交流活動的宣傳、推廣及/或報道該活動的用途(可能包括任何印刷或電子出版物、研究報告或演說的材料、互聯網、社交網絡媒體、報刊、電視或電台廣播等)。本人同意該影像的版權及其他知識產權屬東華三院所有。

此外，東華三院將於九月十五日至二十四日舉辦東華三院「一帶一路」研習系列：英國經濟文化考察團，為提供合適的活動及膳食予 貴子弟，敬請各位家長填寫以下覆條及附隨健康申報表，以確認 貴子弟的適合參與的活動以及藥物需要(如有)、食物敏感(如有)情況，以便作出適當的安排。另外，請家長留下緊急聯絡電話，以便遇有緊急事故可以即時聯絡。

請於九月五日(星期六)或之前簽妥電子通告回條，以便負責老師轉交至東華三院教育科中學教育組辦理。如有任何查詢，請致電 2443 9833 與葉卉晴老師，或 2859 7633 與東華三院高級教育主任(中學教育)張業崇先生聯絡。

此致

貴家長

東華三院馬振玉紀念中學校長



謹啟

(賴珮賢)

二零二六年九月四日

東華三院馬振玉紀念中學

班號：_____

活動通告 003/26-27

東華三院「一帶一路」研習系列：英國經濟文化考察團—
有關「使用學生肖像權」及 健康申報、確認膳食禁忌事宜

敬覆者：

本人為 _____ 班學生 _____ 之家長，已知悉上述通告之內容，並會填妥附上之健康申報表。

☐ 同意及授權敝子弟在上述活動有關的肖像被使用。

☐ 不同意敝子弟在上述活動有關的肖像被使用。

此覆

東華三院馬振玉紀念中學

家長簽署：_____

家長姓名：_____

二零二六年 月 日

Use of Student Photos and Health Declaration and Emergency Contact Information
of TWGHs Student Belt and Road Initiative London Tour

4th September 2026

Dear Parents

When students of schools under the Tung Wah Group of Hospitals (TWGHs) participate in various activities organized by TWGHs, we may arrange for photographs or videos to be taken. Furthermore, TWGHs may select and reproduce assignments, activity outcomes, and written reflections submitted by students regarding their participation in these activities. These materials may be used for newspaper publication, learning, educational exchange, or exhibition purposes to promote and recognize our students' efforts and achievements. Consequently, all photographs and videos of student activities may be exhibited to the public or uploaded to the TWGHs website. To safeguard students' personal data and privacy, all collected and stored personal data will strictly be used for non-commercial purposes, such as educational exchange and promotion within TWGHs schools.

We hereby seek your consent and authorization for TWGHs to use, reproduce, display, broadcast, and/or distribute your child's images (including images kept by TWGHs or the attending school, as well as any photographs, videos, or other records taken or produced) (hereafter referred to as "the Images"). The Images will be utilized across any existing or future media for the publicity, promotion, and/or reporting of educational or exchange activities (which may include printed or electronic publications, materials for research reports or presentations, the Internet, social media platforms, newspapers, and television or radio broadcasts). I agree that the copyright and all other intellectual property rights of the Images shall remain the sole property of TWGHs.

Moreover, to ensure that suitable activities and meals can be arranged for your child during the study tour, parents/guardians are kindly requested to fill in the reply slip and the accompanying Health Declaration Form. Please provide relevant information regarding your child's health condition and individual needs, including his/her suitability for participation in activities, medication requirements (if any), and food allergies (if any), so that appropriate arrangements can be made.

Parents are also requested to provide an emergency contact telephone number so that the teacher-in-charge can contact you promptly in the event of an emergency or unforeseen circumstance during the trip.

Please return the signed e-reply slip by 5th September 2026 (Saturday). Please feel free to contact Miss Yip Wai Ching on 2443 9833 or Mr. CHEUNG Ip-sung, Secondary Education Section Senior Education Officer (Secondary Education) of TWGHs on 2859 7633 if you have any questions.

Yours sincerely



Lai Pui Yin Polly
Principal

Note: In case of any discrepancies between the Chinese and English versions of the above content, the Chinese version shall prevail.

活動通告 003/26-27

東華三院「一帶一路」研習系列：英國經濟文化考察團—
有關「使用學生肖像權」及 健康申報、確認膳食禁忌事宜

敬覆者：

本人為 _____ 班學生 _____ 之家長，

本人謹確認敝子弟（請剔選）

☐ 沒有食物敏感/忌食食物

☐ 有食物敏感/忌食食物，以下列出相關食物：_____

本人謹確認敝子弟（請剔選）

☐ 沒有長期/嚴重疾病

☐ 有長期/嚴重疾病（請註明）：_____

本人謹確認敝子弟（請剔選）

☐ 沒有需要長期服食藥物

☐ 有需要長期服食藥物（需自備足夠份量），以下列出相關藥物：_____

本人謹確認以往曾否有經驗顯示敝子弟的健康不適宜作劇烈運動

☐ 是，（請註明）：_____

☐ 否

敝子弟其他健康申報事宜：_____

家長或監護人(一)緊急聯絡資料 姓名 _____ 關係 _____
緊急聯絡電話 _____

家長或監護人(二)緊急聯絡資料 姓名 _____ 關係 _____
緊急聯絡電話 _____

註：有關以上資料及早前填報的資料僅用作行程照顧參加學生之用。如無特別事故，相關資料將於行程結束後六個月內銷毀。

此覆
東華三院馬振玉紀念中學

家長簽署：_____

家長姓名：_____

二零二六年 月 日